JOURNAL FONDÉ LE 5 MAI 1944 PAR LE DOCTEUR RAYMOND VERGÈS

N° 21462 - 79EME ANNÉE

Trafic aérien suspendu entre Madagascar et Mayotte

Épidémie de choléra aux Comores : La Réunion doit être vigilante

Depuis une semaine, une épidémie de choléra touche les Comores. Par principe de précaution, Madagascar a stoppé les liaisons aériennes avec Mayotte, et impose une quarantaine de 15 jours aux passagers voulant débarquer d'un bateau en provenance de Mayotte. Comme Madagascar, La Réunion est reliée quotidiennement à Mayotte, mais le principe de précaution ne s'y applique pas de la même manière qu'à Madagascar...

Une épidémie de choléra touche l'archipel des Comores. Mayotte est concernée. Avec la crise de l'eau à Mayotte, la situation sanitaire s'y est aggravée. En raison de la politique des visas mise en œuvre par Paris à Mayotte, de nombreuses personnes préfèrent entrer clandestinement à Mayotte, et elles ne sont donc pas contrôlée sur un plan sanitaire. Elles viennent des Comores où une alerte liée à une épidémie de choléra est en cours. La conséquence de cette politique est la possibilité que des personnes contaminées puissent entrer à Mayotte et se mêler à la population.

aux Parfums.

La Réunion est concernée par ce risque, car elle est gascar. reliée quotidiennement avec Mayotte.



morts sont déjà à dénombrer aux Comores. Des me-Forte proportion de personnes devant vivre dans la sures de protection ne manqueront sans doute pas clandestinité, manque d'eau potable et contagion d'être annoncées. Mais pour le moment, les autorités font planer un risque d'extension de l'épidémie à l'île sanitaires de notre île ont une stratégie différente de celle d'un autre pays concerné par l'épidémie, Mada-

Précédent du COVID-19

Le précédent du COVID-19 avait rappelé que l'aéroport Roland-Garros est la porte d'entrée des épidémies dans notre île. A partir du moment où les quarantaines et limitations du nombre de passagers furent levées, l'épidémie venue de France fut importée. Chaque jour, plusieurs gros porteurs amenaient des milliers de passagers pas contrôlés au prétexte qu'ils étaient vaccinés ou porteur d'un résultat négatif à un test de dépistage.

Le choléra est un virus très dangereux. Plusieurs

Suspension des vols entre Mayotte et Madagascar

Aux Comores, le virus a été apporté par les passagers d'un bateau arrivant de Tanzanie le 30 janvier dernier. A Madagascar, le trafic aérien avec Mayotte est suspendu et les passagers arrivant par la mer doivent subir une quarantaine de 15 jours.

A La Réunion, la protection sanitaire se limitera-t-elle au contrôle de passagers volontaires sur la base de symptômes déclarés?

M.M.

Parlementaires, maires et chambres consulaires contre l'augmentation de 10 % du prix de l'électricité

Les 7 députés de La Réunion, les 4 sénateurs de notre île, la présidente de la Région Réunion, les présidents du Département, de l'Association des maires de La Réunion, du TCO, de la CIVIS, de la CASUD, de la Chambre de commerce et d'industrie, de la Chambre d'Agriculture et de la Chambre des métiers et de l'Artisanat ont adressé hier un courrier commun à Bruno Le Maire, ministre de l'Économie. Ces élus demandent à Paris de geler l'augmentation de 10 % du prix de l'électricité.

Monsieur le Ministre,

Votre décision d'augmenter de 10 % les tarifs d'électricité dès le 1er février 2024 est très mal vécue par la population réunionnaise. Elle s'ajoute à celles de 2 % en février 2022 : de 15 % en février 2023 et de 10 % en août 2023 entraînant une augmentation des factures.

En temps normal, c'est très difficilement supportable pour les familles réunionnaises, tant le pouvoir d'achat est en berne et compte tenu de la cherté de la vie (jusqu'à 35 % plus cher par rapport à l'Hexagone); mais faire une telle annonce juste après le passage du cyclone Bélal est incompréhensible.

Un cyclone qui a causé la mort de 4 personnes. Les dégâts sont estimés, d'après un premier bilan, à plus de 100 millions d'euros. L'agriculture a beaucoup souffert. Selon les premiers retours de l'enquête de la CCIR auprès de ses adhérents, 212 entreprises ont eu des difficultés en raison du cyclone. Seules 58 % de ces entreprises sont assurées pour les dommages subis.

Cette annonce est intervenue alors que durant quasiment 12 jours, des quartiers entiers de nos communes ont été privés d'électricité obligeant les familles à jeter les provisions de nourritures représentant des centaines d'euros. Certaines d'entre elles ont dû aussi racheter de l'électroménager en raison des va-et-vient du courant qui ont mis hors d'usage leurs appareils.

Certaines entreprises ont dû mettre leurs employés en chômage technique faute d'électricité et de l'eau.

Tout cela a un coût.

Monsieur le Ministre, à peine le cyclone Bélal s'est-il éloigné, que nous avons dû affronter une nouvelle tempête Candice. Fort heureusement moins dangereuse en termes de vents mais qui a provoqué des pluies torrentielles dans le sud de l'île. Là encore le bilan est lourd: 4 morts et des dégâts très importants aux maisons, routes, exploitations agricoles...

L'inflation, les difficultés de remboursement du Prêt garanti par l'Etat, les dépôts de bilan, les procédures de liquidation en augmentation, la hausse du coût du fret et de la matière première... le prix de l'énergie, des carburants qui augmentent au 1er février 2024 ; la population comme les professionnels appellent au secours.

Des professionnels qui, à travers leurs Chambres consulaires vous demandent un gel de cette augmentation pour La Réunion.

Nous, Député.e.s, Sénatrices et Sénateurs, Présidente de la Région Réunion, Président du Conseil Départemental, Président de la Chambre de Commerce et d'industrie de la Réunion, Président de la Chambre des métiers et de l'artisanat, Président de la Chambre d'agriculture, Président de l'Association des Maires, Présidents des intercommunalités : CASUD, CIVIS, TCO, vous demandons de geler cette augmentation pour le département de La Réunion, au nom de la solidarité nationale. Au nom de la différenciation. Au nom des adaptations. Des termes si chers au Président de la République et au Premier Ministre.

Dans cette attente, nous vous prions de croire, Monsieur le Ministre, en l'assurance de notre haute considération.

Témoignages

Fondé le 5 mai 1944 par le Dr Raymond Vergés 77e année

Directeurs de publication :

1944-1947 : Roger Bourdageau ; 1947 - 1957 : Raymond Vergés ; 1957 - 1964 : Paul Vergés ; 1964 - 1974 : Bruny Payet; 1974 - 1977: Jean Simon Mounoussany

Amourdom ; 1977 - 1991 : Jacques Sarpédon ;

1991- 2008: Jean-Marcel Courteaud 2008 - 2015 : Jean-Max Hoarau

2015 : Ginette Sinapin

6 rue du général Émile Rolland B.P. 1016 97828 Le Port CEDEX

Rédaction

TÉL.: 0262 55 21 21 - E-mail: redaction@temoignages.re

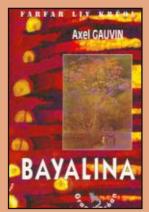
SITE web: www.temoignages.re

Administration TÉL.: 0262 55 21 21

Publicité : publicite@temoignages.re CPPAP : 0916Y92433

Bayalina

Bayalina, par Axel Gauvin... in roman dann la lang kréol rényoné, an fèyton dann Témoignages



Samdi 8 séptanb (katrièm morso)

Otour nout tab, zordi, la-fé ankor in pti shanzman. Si Ari i goulipiate touzour vizavi d'mwin, Rémon (çate i rakonte — sépa si lé vré, sépa si lé mantèr ? — ce zistoir pié-zak-Gramoun-Flavonien-là, çate i vé done amwin ponplemousse pou mwin vèye dessi li), Rémon la-fé in plasse koté d'li pou in ot pti kourto bouré konm in pti sossisse la-pou boui.

Dann in gran sourir, lœ Rémon i prézante anou son kamarade :

- Lu apèl Mano.

Gran sourir lœ Rémon! Transh papaïy! Mé soman, pa-sito l'ot fine vire son dos (li la-parti trape son foursète li la-oubliye dessi l'ot tab laba), ce léspèsse lipokrite Rémon-là i di en missouk:

– Son vré nom cé Mano-san-zeuf, akoz lu néna poin. Son deu grêne larefuzé d' sortir dan son ba-ventr'. Soman st'in garson. Mé lu la-poin ça ! Mi di pa azot koman bann'a la-pète à rir ! Promié shèf-en-tête, Rémon mèm ! Epila — lœ kittsamèr ! — li l'arvni zanti vèye pa koman, kan Mano l'arvni !

Guèl-Roz, dessi lœ troizième tab par dann fon, i argarde amwin en travér. Ziska goulipiate son pla d' manzé li oubliye. I di konmça li rakonte partou (Rémon i fé l' radio trotoir dan ce péi-là-peau-patate demoun i koné mèm pa trotoir, i koné pa radio nonpli, parlfèt) Rémon i di Guèl-Roz i rakonte partou nout 2 li lé fashé, in grin d' sèl li manze arpi sanm mwin ; épila, dabor-inn, in parol mèm i fo pi mi di ali.

Kèl parol mwin la-fine di ali amwin-là? Mon kiyèr la-koz sanm li. Amwin : zamé koze èk li! Soman si mwin té li, mwin té i porte bien antansion in nafèr : kiyèr malbar-là na ankor 2 pti kozman pou di sanm li si li déssote inpé tro la baryèr!

Guèl-Roz i di ossi son papa va vni vèy amwin lœ soir, kank lékol i largue. Va boshe amwin par la touf shové, va plishe mon déyèr coup d'sintiron. Di ali : anvôye son vié, anvôye son vièy, anvôye son granmér, son tantine. Mwin la-pa pèr toute son tranbleman!

Axel Gauvin

La pankor fini...

Oté.

La Franss néna in gouvèrnman kroupion, Mèm lo pti Mayotte, li gingn pa mète a la rézon

rovandikassion banna, la sékirité, zot l'Afrik. lété bien loin pou trapé, ébin la vi la done azot rézon. Gouvèrnman l'avé in Zordi ni antann bann fors viv, épi bann problèm migran, problèm problèm koupèr shomin, san konté vé ramenn la sékirité. bann problèm bann fors viv zot mèm, épi bann zéli zot ossi san konté sète la Mwin pèrsonèlman mi koné mèm pa sossyété néo-kolonyal i fé énète.

mi tronpe lo Wuambushu — tyé sète kaziman fèrmé laba é bann fors viv i blèss katorz — l'avé konm poinn vizé atann k'i nome in miniss pou zot ramenn lo kalm dann in péi gran konm diskite avèk li — rante parantèz pou dë komine la Rényon avèk son bann sèye obliz ali aplike in plan ké zot la zobzéktif: si ladan na poin le lobzéktif poin — mé alé savoir pou kossa si la sékirité, mi mète mon tète a koupé... fini dézign in gouvèrnman kroupion, la Mi di sa pars mwin la konm antande pankor nome bann miniss délégué. Mi dann télé Mayotte, lo Wuambushu na koné pa kossa zot i panss mé mwin poin arien a oir avèk la sékirité konm néna konm dan l'idé lo vèr lé dann lo lo problèm i poz zordi. Alé oir kan la frui laba dan Paris, pou Mayotte konm komanssé lo lopérassion Wuambushu pou la répiblik èl mèm pou bann nou téi antann arienk sa dann la bouh éritoir l'outre-mèr. bann zélu, dann sète sak i apèl lé fors viv, épi dann la bèk lo préfé : ramenn A bon antandèr salu! la sékirité é pou sa koupe shomin bann kwassa-kwassa san soussyé la sékirité bann demoune noiyé an kantité dan

Mézami sak téi panss lotrozour lo loséan, kass bann bidonvil — mé zordi Wuambushu lété in n'afèr lété pa fé néna ankor bann nouvo kan demoune marshé é ké lo prinsipal so kou issi i sorte dann déssèrtin péi

plan, fagoté par in préfé — ankor in zélu apré réklame la sékirité ankor é limyèr kolonyal — aksèpté par in touzour, mé gouvèrnman i diré li vien gouvernman li mèm tro kontan amontr pa bou fé sa li ; lé vré li la doub lo koman li règ lo problèm — plito lo nonm poliss avèk zandarm mé bann bann problèm — pars laba i arète pa : fors viv épi ban zéli i kroi pa dolo, gouvèrnman néna in plan i kroi pa li nouvo kalité migran, pé ramenn la sékirité. I kroi mèm pa li

koman Mayotte lé déviré, mé sak mi antan sé ké la sékirité banna i vé zot lé Mé l'avé sirtou lo problèm sékirité... Si ankor loin pou gagné. Zordi toute lé

Justin